

(หัวการค้ายบริษัท)  
สัญญาฝึกงานในต่างประเทศ

เขียนที่.....

วันที่.....เดือน..... พ.ศ.....

หนังสือสัญญาฉบับนี้ทำขึ้นระหว่างบริษัท.....จำกัด  
โดย นาย/นาง/นางสาว.....กรรมการผู้มีอำนาจ สำนักงานตั้งอยู่  
เลขที่.....ถนน.....แขวง.....เขต.....  
จังหวัด.....ซึ่งต่อไปในสัญญานี้เรียกว่า “นายจ้าง” ฝ่ายหนึ่ง  
กับ นาย/นาง/นางสาว.....ซึ่งต่อไปในสัญญานี้เรียกว่า  
“ลูกจ้าง” อีกฝ่ายหนึ่ง ทั้งสองฝ่ายได้ตกลงทำสัญญานี้ไว้ต่อ กันดังนี้ข้อความต่อไปนี้ คือ

ข้อ ๑. นายจ้างตกลงส่งลูกจ้างไปฝึกงานในตำแหน่ง.....  
ณ ประเทศไทย..... มีกำหนดเวลา.....เดือน.....ปี โดยลูกจ้างจะเริ่ม<sup>1</sup>  
ฝึกงานในตำแหน่งดังกล่าวตั้งแต่วันที่.....เดือน..... พ.ศ.....  
จนถึงวันที่.....เดือน..... พ.ศ.....

ข้อ ๒. ลูกจ้างจะต้องมาฝึกงาน ณ สถานที่ฝึกงานตั้งแต่เวลา.....น. ถึง<sup>2</sup>  
เวลา.....น. พักระระหว่างเวลา.....น. ถึงเวลา.....น. โดยมีวันหยุดประจำสัปดาห์  
คือวัน.....และวันหยุดตามประเพณี.....

ข้อ ๓. นายจ้างตกลงจ่ายค่าจ้างในประเทศไทย และเบี้ยเลี้ยงระหว่างฝึกงาน  
ในต่างประเทศให้แก่ลูกจ้าง ณ สถานที่ฝึกงานของลูกจ้างในต่างประเทศ/สำหรับค่าจ้างจ่ายเข้าบัญชี  
เงินฝากของลูกจ้างในประเทศไทย ภายในวันที่.....ของเดือนตามอัตรากดังต่อไปนี้

(๑) ค่าจ้าง เดือน/วัน/ชั่วโมงละ .....(.....)

(๒) เบี้ยเลี้ยง เดือน/วัน/ชั่วโมงละ .....(.....)

ข้อ ๔. นอกเหนือจากค่าจ้าง เบี้ยเลี้ยงตามข้อ ๓ แล้ว นายจ้างตกลงจัดที่พักที่  
เหมาะสมและอาหารวันละ ๓ มื้อ ให้ลูกจ้างด้วย

ข้อ ๕. นายจ้างตกลงเป็นผู้รับผิดชอบค่าใช้จ่ายของลูกจ้างในการเดินทางไปฝึกงาน  
ต่างประเทศและระหว่างฝึกงานอยู่ในต่างประเทศตามสัญญามีดังต่อไปนี้

(๑) ค่าธรรมเนียมในการทำหนังสือเดินทางและค่าธรรมเนียมในการขอวีซ่า

(๒) ค่าเดรีมตัวเดินทางเป็นจำนวนเงิน.....บาท (ถ้วน)

(๓) ค่าโภชสารไป - กลับ โดยทาง.....

(๔) ค่ารักษาพยาบาลตลอดระยะเวลาที่ฝึกงานอยู่ในต่างประเทศ

ข้อ ๖. ถูกจ้างจะต้องปฏิบัติงานให้ด้วยศรัทธาความซื่อสัตย์และยันหนึ่นเทียบ  
โดยปฏิบัติตามคำสั่งหรือข้อบังคับใด ๆ ของนายจ้างหรือผู้ที่ได้รับมอบหมายจากนายจ้าง ณ สถานที่  
ทำงานของตน

ข้อ ๗. ถูกจ้างจะต้องปฏิบัติงานด้วยความระมัดระวังเท่าที่จำเป็นเพื่อป้องกันความ  
เสียหายอันอาจจะมีขึ้น และต้องใช้ความระมัดระวังเพื่อความปลอดภัยต่อร่างกายและทรัพย์สิน  
ของนายจ้างหรือบุคคลอื่น

ข้อ ๘. นายจ้างคงจะฟื้นฟูรักษาระดับเดิมและเงินป่วยทั้งในและนอกเวลาฝึกงานให้  
แก่ถูกจ้าง ตลอดระยะเวลาการฝึกงานตามที่ระบุไว้ดังนี้

ข้อ ๙. ในกรณีภาวะต่างๆ เช่น การถูกจ้าง วิกฤตการณ์ทางการเมือง หรือ  
ภัยธรรมชาติในประเทศไทยที่ถูกจ้างฝึกงานต้อง นายจ้างคงจะเป็นผู้รับผิดชอบค่าใช้จ่ายในการอพยพ  
ถูกจ้างไปในที่ปลอดภัยหรือนำกลับประเทศไทยโดยทันที

ข้อ ๑๐. ถูกจ้างจะต้องปฏิบัติตามกฎหมาย กฎหมายขั้นบังคับและเนียมประเพณีของ  
ประเทศไทยที่ถูกจ้างไปฝึกงานโดยเคร่งครัด

สัญญานี้ทำขึ้น ..... ฉบับ ๑ ซึ่งมีข้อความตรงกันทุกประการสำหรับเข้าหน้าที่  
กรรมการจัดหางาน จำนวน ..... ฉบับ ๒ นพช.จ้างและถูกจ้างถือไว้ฝ่ายละฉบับ ถูกจับต้องฟ้องฟ้าบ  
ได้อ่านและเข้าใจข้อความแห่งสัญญานี้โดยตลอดแล้ว จึงได้ลงลายมือชื่อไว้เป็นสำคัญ ดังนี้

ลงชื่อ.....นายจ้าง

(.....)

ประทับตราสำลัญนิติบุคคล (ถ้ามี)

ลงชื่อ.....ถูกจ้าง

(.....)

ลงชื่อ.....พยาน

(.....)

ลงชื่อ.....พยาน

(.....)